MAGYARORSZÁG ÉS ~~CSEH~~SZLOVÁKIA

KÖZÖTTI

ÁLLAMI HATÁRVONAL

RÉSZLETES TÉRKÉPE

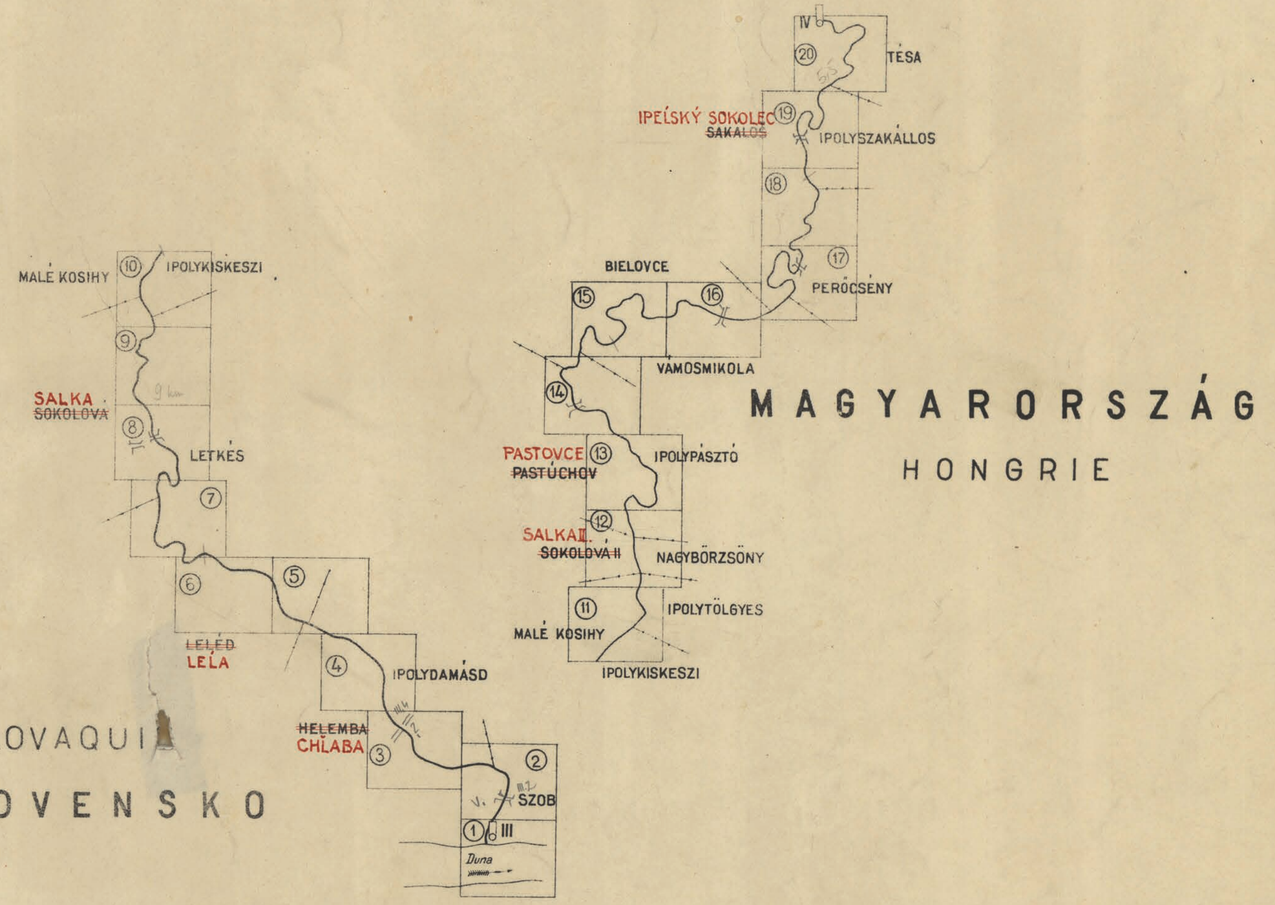
KÉSZÜLT: 1922-1925

MÉRETARÁNY 1:2880

100 90 80 70 60 50 40 30 20 10 0 100 200 300 m

SZAKASZ: III

ÁTNÉZETI VÁZLAT



JELMAGYARÁZAT:

BARÁTI / PRESELANY } községek nevei

VIKTORIA MJR. / BUKOVÁ STRÁN } egyes elnevezések

Duna folyam / *Dunaj* } hajózható folyók

Ipoly folyó / *Žitava* } nem hajózható folyók

Kemencze p. / *Suchá* } patakok, csatornák

KÖVEK:

- Mahura — felsőrendű háromsz. pont
- 47 — IV^ed -a- -a- -a-
- hármas határoszlopok
- XII — szakaszhatárkő
- IV — -a- -a- egyuttal hrsz. pont
- IV.11. — főhatárkő
- IV.11 2 — mellékhatárkő
- IV.11 3a — közbeiktatott határkő
- faoszlop
- 95 — sokszögkő
- 97 — sokszögpont csak föld alatt állandósítva
- mesgyekő
- mesgyekaró
- IV.11 5a — mesgyekő
- 98 — -a- egyuttal sokszögpont
- 14 Km. — kilométerkő és karó
- határdomb
- határfa
- vízrajzi osztály szelvényköve
- 128 H.P. / 127 K.F. — régi háromszögelési pontok

MŰVELÉSI ÁGAK

- szántóföld
- legelő
- rét
- lombos erdő
- fenyves erdő
- erdő vegyes fákkal
- fűzes
- kert
- szőlő
- mocsár
- nádas
- homokzátony
- temető

JELMAGYARÁZAT:

- épületek
- templom
- erdészlak
- vízimalom
- vasut
- kövesút árkokkal
- út
- bevágás
- töltés
- csatorna
- kőhid
- fahidak
- fahid kőpillérekkel
- vashid
- komp
- a vízfolyás iránya
- kulak
- kőkereszt
- fakereszt
- szemafórok
- vízmérce
- C 391 — A békeszerződésben vagy a bizottság döntéseiben névleg megjelölt magassági pont
- sokszögoldal
- állami határ
- községi határ
- bemért határrészlet
- felezett -a-
- határfolyó mozgó határral
- belervezett községi határ
- birtok -a-

Az átvezetések helyességét igazolom

Budapest, 1925. Vahl Miklós

Ing. Čuchavský

M. kir. állami nyomda Budapest. 1925.

III.

△ 2

△ 1

1.

N

CHĽABA
~~HELEMBA~~

~~TCHECOSLOVAQUIE~~
~~ČESKOSLOVENSKO~~

Ipoly folyó

Ipeľ

SZOB

Dunaj

Duna folyam

PILISMARÓT △ 284

Szob

MAGYARORSZÁG

HONGRIE

Ezen okmányon zöld színnel feltüntetett változások 2001. V. 25. napon léptek hatályba az Államhatár Felmérésének és Megjelölésének Magyar-Szlovák Közös Bizottsága 14. ülésszakáról készült jegyzőkönyvnek megfelelően.
Szeged 2002 év VI. hó 14. nap.

Dr. Sólyom József

Zmeny v tomto dokumente vyznačené zelenou farbou nadobudli platnosť dňa ..... v zmysle Protokolu z ..... zasadania Spoločnej slovensko-maďarskej komisie pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc
V Szeged dňa 14.6.2002

Ing. Július Beňo

Ezen okmányon barna színnel feltüntetett változások 2006. 02. 10 napon léptek hatályba az Államhatár Felmérésének és Megjelölésének Magyar-Szlovák Közös Bizottsága 20. ülésszakáról készült jegyzőkönyvnek megfelelően.
Budapest 2006 év 02 hó 10 nap.

Zmeny v tomto dokumente vyznačené hnedou farbou nadobudli platnosť dňa 10. 02. 2006
v zmysle Protokolu z 20. zasadania Spoločnej slovensko-maďarskej komisie pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc
V Budapešti dňa 10. 02. 2006

Az átvezetések helyességét igazolom
Správnosť doplneného zákresu potvrdzuje:

Az 1973. évi Kiegészítőben feltüntetett változások kék színnel történt átvezetésének helyességét igazolom:

Správnosť zmien podľa Dopĺňku z r. 1973. prevedených modrou farbou potvrdzujem:

1:2880

Az 1994 évi kiegészítő alapján piros színnel átvezetett változások helyességét igazolom.

Správnosť zmien vykonaných červenou farbou podľa Dopĺnku z r. 1994 potvrdzujem

Reproduit et imprimé dans l'Institut de reproduction du Ministère des Finances à Prague.

III.

2.

Zmeny v tomto dokumente vyznačené zelenou farbou nadobudli platnosť dňa 26.5.2009 v zmysle Protokolu z ... zasadania Spoločnej slovensko-maďarskej komisie pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc

v Senci dňa 14.6.2009

Mgr. Július Ekel

Spoločná slovensko-maďarská komisia pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc – Slovenská delegácia – Bratislava

Ez a példányon zöld színnel feltüntetett változások 2001. V. 25. napon léptek hatályba az Államhatár Felmérésének és Megjelölésének Magyar-Szlovák Közös Bizottsága 14. ülésszakáról készült jegyzőkönyvnek megfelelően.

Izenc 2002. év VI. hó 14. nap.

Dr. Dlauhi Tódor

AZ ÁLLAMHATÁR FELMÉRÉSÉNEK ÉS MEGJELÖLÉSÉNEK MAGYAR-SZLOVÁK KÖZÖS BIZOTTSÁGA – Magyar Tagozat – Budapest

IPOLYDAMÁSD

HONGRIE

MAGYARORSZÁG

ČESKOSLOVENSKO

TCHÉCOSLOVAQUIE

CHĽABA

~~HELEMBA~~

SZOB

MUHARNICE

IPEĽSKÉ HONY

DUNAJSKÉ HONY

Ipoly folyó

Ipeľ

1:2880

Az átvezetések helyességét igazolom

Správnosť doplneného zákresu potvrdzuje:

A zöld színnel átvezetett változások helyességét igazoljuk:

Správnosť zmien pravedených zelenou farbou potvrdzuji

Az 1994 évi kiegészítő alapján piros színnel átvezetett változások hitelességét igazolom.

Správnosť zmien vykonaných červenou farbou podľa Dodatku z r. 1994 potvrdzujem.

Reproduit et imprimé dans l'Institut de reproduction du Ministère des Finances à Prague.

III. 3.

N

HONGRIE

MAGYARORSZÁG

ČESKOSLOVENSKO

TCHÉCOSLOVAQUIE

NA LUKÁCH

KAPITÁNOVA SIHOŤ

IPOLYDAMÁSD

CHĽABA
~~HELEMBA~~

Ipoly folyó
Ipeľ

LONTSKÁ SIHOŤ

IPEĽSKÉ HONY

1:2880

Ezen okmányon zöld színnel feltüntetett változások 2001. v. 25. napon léptek hatályba az Államhatár Felmérésének és Megjelölésének Magyar-Szlovák Közös Bizottsága 14. ülésszakáról készült jegyzőkönyvnek megfelelően.
Szeged 2001. év VI. hó 14. nap.
Dr. Bíró József

Zmeny v tomto dokumente vyznačené zeleným farbou nadobudli platnosť dňa 25.5.2001
v zmysle Protokolu za 14. zasadania Spoločnej slovensko-maďarskej komisie pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc
v Senci dňa 14.6.2001
Ing. Július Šeč

Az átvezetések helyességét igazolom
Správnosť doplneného zákresu potvrdzuje:

Az 1994 évi kiegészítő alapján piros színnel átvezetett változások helyességét igazolom

Správnosť zmien vykonaných červenou farbou podľa Dodatku z r. 1994 potvrdzujem

Reproduit et imprimé dans l'Institut de reproduction du Ministère des Finances à Prague.

III.

4.

N

TCHÉCOSLOVAQUIE

ČESKOSLOVENSKO

MAGYARORSZÁG

HONGRIE

IPOLYDAMÁSD

PANSKÝ LES

POD ŽOBRÁKEM

RUŽOVÝ VRCH

Ipoly folyó
Ipeľ

CHĽABA
HELEMBA

△ 10

△ 7

1:2880

Ezen okmányon ... zöld ... színnel feltüntetett változások 2001. V.25. napon léptek hatályba az Államhatár Felmérésének és Megjelölésének Magyar-Szlovák Közös Bizottsága ... ülés-szakáról készült jegyzőkönyvnek megfelelően.
Szeme, 2002. év VI. hó 14. nap.

Dr. Vass László

Zmeny v tomto dokumente vyznačené zelenou farbou nadobudli platnosť dňa 25.5.2002 v zmysle Protokolu zo 10. zasadania Spoločnej slovensko-maďarskej komisie pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc

v Senci dňa 14.6.2002

Ing. Július Bella

Az átvezetések helyességét igazolom:
Správnosť doplneného zákresu potvrdzuje:

Az 1994 évi kiegészítő alapon piros színnel átvezetett változások hitelességét igazolom.

Správnosť zmien vykonaných červenou farbou podľa Doplnku z roku 1994 potvrdzujem:

Reproduit et imprimé
dans l'Institut de reproduction du Ministère des Finances
à Prague.

III. 5.

N

+170.904'94 — +170.068'56

—42.481'24 — —42.481'24

Ezen okmányon zöld színnel feltüntetett változások 2004. V. 25. napon léptek hatályba az Államhatár Felmérésének és Megjelölésének Magyar-Szlovák Közös Bizottsága 14. ülés-szakáról készült jegyzőkönyvnek megfelelően.
Szeged, 2004. év VII. hó 14. nap.
Dr. Gáti László

AZ ÁLLAMHATÁR FELMÉRÉSÉNEK ÉS MEGJELÖLÉSÉNEK MAGYAR-SZLOVÁK KÖZÖS BIZOTTSÁGA Magyar Tagozat Budapest

Zmeny v tomto dokumente vyznačené zelenou farbou nadobudli platnosť dňa 25.5.2004
v zmysle Protokolu zo 14. zasadania Spoločnej slovensko-maďarskej komisie pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc
V Senci dňa 14.6.2004
Ing. Július Bella

Spoločná slovensko-maďarská komisia pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc
Slovenská delegácia
Bratislava

100

III.6 2 98

III.6 1 95

94 III.6

93 III.5

92 III.4 18

91a

91

89a

89x

90

III.6 2

88

III.6

III.4 16

87 III.4 17

III.6 1x

85

84

83a

83x III.4 15

82

81a

81

79

77a

77x

III.4 13

III.4 14

80

78

76

III.4 12

74

75

10 M.V. (2010)

550

3708 3712 3717 3726 3724 3723 3722 3720 3256 3255 3254 3257 3242 3243 3244 3245 1982 1986 2610 2376 2375

LETKÉS

DOLNÉ LÚKY

NA VALOCH

LEĽA
LELÉD

ČESKOSLOVENSKO
TCHÉCOSLOVAQUIE

HONGRIE
MAGYARORSZÁG

IPOLYDAMÁSD

Ipeľ' Ipoly folyó

PANSKÝ LES

CHĽABA
HELEMBA

1:2880

—40.964'05 — —40.964'05

+170.068'56

Reproduit et imprimé dans l'Institut de reproduction du Ministère des Finances à Prague.

Az átvezetések helyességét igazolom
Správnosť doplneného zákresu potvrdzuje:
Ing. Lenhovský
Ing. Tuleniková

Az 1994 évi kiegészítő alapján piros színnel átvezetett változások helyességét igazolom:
Dr. László Szabó

AZ ÁLLAMHATÁR FELMÉRÉSÉNEK ÉS MEGJELÖLÉSÉNEK MAGYAR-SZLOVÁK KÖZÖS BIZOTTSÁGA Magyar Tagozat Budapest

Správnosť zmien vykonaných červenou farbou podľa Doplnku z roku 1994 potvrdzujem:
Ing. Július Bella

Spoločná slovensko-maďarská komisia pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc
Slovenská delegácia
Bratislava

FÖLDMÉRÉSI INTÉZET

Československá komisia hraničná

M/1

III.

6.

N

HONGRIE

MAGYARORSZÁG

~~ČESKOSLOVENSKO~~

~~TCHÉCOSLOVAQUIE~~

LETKÉS

LELÉD

LETKÉS

LELÉD

LETKÉS

STREDNÉ LÚKY

ŽELIARSKE ZEME

Ipel'

Ipoly folyó

LEĽA

~~LELÉD~~

U STARÉHO MLYNA

115 120 117 112 113 121 119 123 557 556 555 554 553 552 551 110 111 109a 108 109 107a 107b 106 612 104 107 105a 105 102 103 101 ~~100~~ ~~99~~ ~~98~~ ~~97~~ ~~95~~ 11

Az okmány az Államhatár Felmérésének és Határjelölésének Magyar-Szlovák Közös Bizottsága ... ülésszakán készült jegyzőkönyv alapján 2001. év 05. hó 25. napján HATÁLYÁT VESZTETTE. Sčítok 2001 ev 05 ho 25 -n

Dokument STRATIL PLATNOSŤ dňa 25.5.2001 v zmysle Protokolu z ...12... zasadania Spoločnej slovensko-maďarskej komisie pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc v Sčítoku dňa 25.5.2001

Az államhatár Felmérésének és Határjelölésének Magyar-Szlovák Közös Bizottsága

Spoločná slovensko-maďarská komisia pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc Slovenská delegácia Bratislava

Az átvezetések helyességét igazolom
Správnosť doplneného zákresu potvrdzuje:

Ing. Ľubomír Kleňuk

1:2880

Reproduit et imprimé
dans l'Institut de reproduction du Ministère des Finances
à Prague.

III.

6. a

+20 861.32

-42 481.24

+18 864.84

-42 481.24

M A G Y A R O R S Z Á G

LETKÉS

S L O V E N S K O

LEĽA

III. 6 9

III. 6 9a

kanál csatorna

ĺpel'

III. 6 7f

III. 6 7e

III. 6 7d

III. 6 7c

III. 6 7b

III. 6 7a

III. 6 7

tpoly tolyó

vodáreň vízmű

III. 6 6

III. 6 5

III. 6 4

III. 6 3

11

-40 864.05

+20 861.32

1 : 2880

-40 864.05

+18 864.84

1 1997 - nové zameranie, új felmérés
2 1992 - nové zameranie, új felmérés

Názov a sídlo zhotoviteľa: Geodetický a kartografický ústav Bratislava
A készítő neve, székhelye:

Mapa vyhotovená v roku: 2001
A készítés éve:

Az okmány az Államhatár Felmérésének és Megjelölésének Magyar-Szlovák Közös Bizottsága ...12... ülésszakáról készült jegyzőkönyv alapján 2001. év ...05... hó ...25... napján HATÁLYBA LÉPETT. Siófok 2001 év ...05... hó ...25... -n

Dr. Szabó József

Dokument NADOBUDOL PLATNOSŤ dňa 25. 5. 2001 v zmysle Protokolu z ...12... zasadania Spoločnej slovensko-maďarskej komisie pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc v Siófoku dňa 25. 5. 2001

Ing. Július Beck

III. 7.

SZOLGÁLATI HASZNÁLATRA

Az 1981. évi Kiegészítő alapján lila ceruzával átvezetett változás helyességét igazolom.

Správnost změn provedených fialovou barvou podle B-plánku z roku 1981 potvrzuji:

Az 1984. évi kiegészítő alapján a narancs színnel átvezetett változás helyességét igazolom.

Správnost změn provedených oranžovou barvou podle Doplňku z roku 1984 potvrzuji:

Az okmány az Államhatár Felmérésének és Megjelölésének Magyar-Szlovák Közös Bizottsága 14. ülésszakáról készült jegyzőkönyv alapján 2001. év XII. hó 7. napján HATÁLYÁT VESZTETTE. Szeno 2002. év III. hó 14.-n

Dokument STRATIL PLATNOSŤ dňa 7.10.2001 v zmysle Protokolu z 14. zasadania Spoločnej slovensko-maďarskej komisie pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc V Senci dňa 11.6.2002

MEDZI IPL'OM

SALKA
~~SOKOLOVÁ~~

LETKÉS

IPOLYSZALKA

BABOŠINA

ŽELIARSKE ZEME

LEĽA
~~LELÉD~~

LELÉD

LETKÉS

LELÉD

LETKÉS

Ipoly folyó

Ipel'

HONGRIE

MAGYARORSZÁG

~~ČESKOSLOVENSKO~~

~~TCHÉCOSLOVAQUIE~~

NA PIESKOCH

1:2880

Az átvezetések helyességét igazolom
Správnost doplněného zákresu potvrzuje:

A zöld színnel átvezetett változások helyességét igazolják:

Správnost změn provedených zelenou barvou potvrzují:

Az 1966. évi kiegészítésen feltüntetett változások átvezetésének helyességét igazolom.

Správnost změn provedených podle doplňku z roku 1966 potvrzují

Reproduit et imprimé dans l'Institut de reproduction du Ministère des Finances à Prague.

III.

7a.

+21 796,48

−43 998,43

+19 900,00

−43 998,43

ČESKOSLOVENSKO

SALKA

0144

0145

0142

0143

0140

0141

Ipoly folyó

0138

0139

Ipel'

137

136

MAGYARORSZÁG

LETKÉS

−42 481,24

+21 796,48

−42 481,24

+19 900,00

S

Sokszorosította a Kartográfiai Vállalat 1990-ben.

1 : 2880

III.

7a.

N

-43 998,43

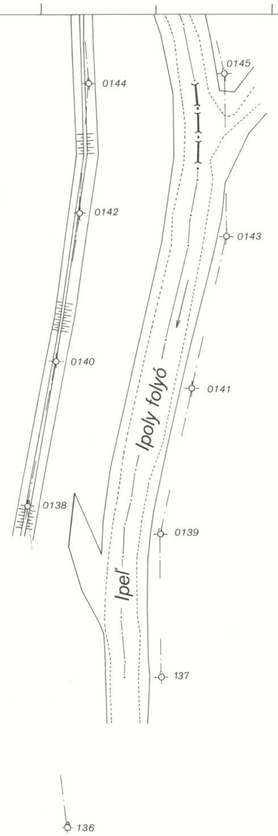
+21 796,48

+19 900,00

-43 998,43

ČESKOSLOVENSKO

SALKA



MAGYARORSZÁG

LETKÉS

Az okmány az Államhatár Felmérésének és Megjelölésének Magyar-Szlovák Közös Bizottsága 10. ülésszakáról készült jegyzőkönyv alapján 1999 év V hó 1 napján HATÁLYBA LÉPETT. SIÓFOK 1999 év X hó 15 -n

Dr. Sólyom Péter

AZ ÁLLAMHATÁR FELMÉRÉSÉNEK ÉS MEGJELÖLÉSÉNEK MAGYAR-SZLOVÁK KÖZÖS BIZOTTSÁGA Magyar Tagozat Budapest

Dokument NADOBUDOL PLATNOSŤ dňa 1. mája 1999 v zmysle Protokolu z 10. zasadania Spoločnej slovensko-maďarskej komisie pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc V Štúrovo dňa 15. októbra 1999

Ing. Július Šeleš

Spoločná slovensko-maďarská komisia pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc Slovenská delegácia Bratislava

Az okmány az Államhatár Felmérésének és Megjelölésének Magyar-Szlovák Közös Bizottsága ülésszakáról készült jegyzőkönyv alapján napján HATÁLYBA LÉPETT. év hó -n

Dr. Sólyom Péter

AZ ÁLLAMHATÁR FELMÉRÉSÉNEK ÉS MEGJELÖLÉSÉNEK MAGYAR-SZLOVÁK KÖZÖS BIZOTTSÁGA Magyar Tagozat Budapest

Dokument STRATIL PLATNOSŤ dňa 7.12.2001 v zmysle Protokolu z 12. zasadania Spoločnej slovensko-maďarskej komisie pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc V Senci dňa 14.6.2002

Ing. Július Šeleš

Spoločná slovensko-maďarská komisia pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc Slovenská delegácia Bratislava

-42 481,24

+21 796,48

Sokszorosította a Kartográfiai Vállalat 1990-ben.

1 : 2880

-42 481,24

+19 900,00

S

M/1

III.

7b.

+21796.48

+19900.00

-43998.43

-43998.43

Az okmány az Államhatár Felmérésének és Megjelölésének Magyar-Szlovák Közös Bizottsága 15. ülésszakáról készült jegyzőkönyv alapján 2001. év 12. hó 7. napján HATÁLYBA LÉPETT. Bobrovník 2001. év 12. hó 7. -n

Dr. Lévai Péter

Dokument NADOBUDOL PLATNOSŤ dňa 7.12.2001 v zmysle Protokolu z ... 13. ... zasadania Spoločnej slovensko-maďarskej komisie pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc v Bobrovníku dňa 7.12.2001

Ing. Július Bella

MAGYARORSZÁG

LETKÉS

SLOVENSKO

SALKA

csatorna kanál

Ipoly folyó

Ipeľ

III.8 3

III.8 2

III.8 1

III.8

III.7

III.6 11e

III.6 11d

III.6 11c

III.6 11b

III.6 11a

III.6 11

III.6 10b

III.6 10a

III.6 10

III.6 9c

III.6 9b

III.6 8a

III.6 8b

III.6 8c

III.6 8

-42481.24

+21796.48

+19900.00

1:2880

1 1992 – új felmérés, nové zameranie

A készitő neve, székhelye: Földmérési és Távérzékelési Intézet
Názov a sídlo zhotoviteľa: B u d a p e s t

A készités éve: 2001
Mapa vyhotovená v roku:

III. 8.

N

Az 1979. évi kiegészítő alapján a barna színnel átvezetett változások helyességét igazolom:

Správnost změn provedených hnědou barvou podle Doplňku z roku 1979 potvrzuji:

SZOLGÁLATI HASZNÁLATRA

Az 1981. évi Kiegészítő alapján Ila színnel átvezetett változás helyességét igazoljuk:

Správnost změn provedených fialovou barvou podle Doplňku z roku 1981 potvrzuji:

Az 1984. évi kiegészítő alapján a narancssárga színű átvezetett változás helyességét igazolom.

Správnost změn provedených oranžovou barvou podle Doplňku z roku 1984 potvrzuji:

Az okmány az Államhatár Felmérésének és Megjelölésének Magyar-Szlovák Közös Bizottsága 14. ülésszakáról készült jegyzőkönyv alapján 2001 év 11. hó 27. napján HATÁLYÁT VESZTETTE.
Szeged 2002 év VI. hó 14. -n

Dokument STRATIL PLATNOSŤ dňa 7.11.2001 v zmysle Protokolu z 8. ...14... zasadania Spoločnej slovensko-maďarskej komisie pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc
V Senci dňa 3.14.6.2002

HONGRIE

MAGYARORSZÁG

ČESKOSLOVENSKO

TCHÉCOSLOVAQUIE

ŽLEBY

IPOLYSZALKA

SALKA

SOKOLOVÁ

KONOPISKÁ

LETKÉS

MEDZI IPL'OM

Ipoly folyó

Ipeľ

1:2880

Az átvezetések helyességét igazolom
Správnost doplněného zákresu potvrzuje:

A zöld színnel átvezetett változások helyességét igazoljuk:

Správnost změn provedených zelenou barvou potvrzuji

Az 1966. évi kiegészítésben feltüntetett változások átvezetésének helyességét igazoljuk:

Správnost změn provedených v roce 1966 potvrzuji

Reproduit et imprimé dans l'Institut de reproduction du Ministère des Finances à Prague

+22 146,48

−45 515,62

+20 250,00

−45 515,62

N

0164

0162

163x

0160

0159

0158

0157

0156

0155

0154

Ipoly folyó

0153

0152

0151

0150

0149

0148

Ipel'

0147

0146

15

13

MAGYARORSZÁG

LETKÉS

ČESKOSLOVENSKO

SALKA

−43 998,43

+22 146,48

+20 250,00

−43 998,43

S

Sokszorosította a Kartográfiai Vállalat 1990-ben.

1 : 2880

III.

8a.

−45 515,62

+22 146,48

+20 250,00

N

Dokument NADOBUDOL PLATNOSŤ
dňa ...Mája 1999...
v zmysle Protokolu z ...10... zasadania
Spoločnej slovensko-madarskej komisie pre
zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc
v ...Štúrovo... dňa ...15. Mája 1999...
Spoločná slovensko-madarská komisia pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc
Slovenská delegácia
Bratislava

Az okmány az Államhatár Felmérésének és
Megjelölésének Magyar-Szlovák Közös Bizottsága
...14.... ülésszakáról készült jegyzőkönyv alapján
...1999... év ...V... hó ...7... napján
HATÁLYBA LÉPETT.
...Szept... ...1999... év ...X... hó ...25... n
AZ ÁLLAMHATÁR FELMÉRÉSÉNEK ÉS MEGJELÖLÉSÉNEK MAGYAR-SZLOVÁK KÖZÖS BIZOTTSÁGA
Magyar Tagozat
Budapest

Dokument STRATIL PLATNOSŤ
dňa ...7.12.2001...
v zmysle Protokolu zo...14.... zasadania
Spoločnej slovensko-madarskej komisie pre
zameriavanie a vyz... ovanie štátnych hraníc
v ...Senci... dňa ...11.6.2002...
Spoločná slovensko-madarská komisia pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc
Slovenská delegácia
Bratislava

Az okmány az Államhatár Felmérésének és
Megjelölésének Magyar-Szlovák Közös Bizottsága
...14.... ülésszakáról készült jegyzőkönyv alapján
...2001... év ...XII... hó ...7.?... napján
HATÁLYÁT VESZTETTE.
...Szept... ...2002... év ...VI... hó ...14... n
AZ ÁLLAMHATÁR FELMÉRÉSÉNEK ÉS MEGJELÖLÉSÉNEK MAGYAR-SZLOVÁK KÖZÖS BIZOTTSÁGA
Magyar Tagozat
Budapest

MAGYARORSZÁG

LETKÉS

ČESKOSLOVENSKO

SALKA

0164
0162
163x
0160
0159
0158
0157
0156
0155
0154
0153
0152
0151
0150
0149
0148
0147
0146
Ipoly folyó
Ipel
15
13

−43 998,43

+22 146,48

+20 250,00

S

Sokszorosította a Kartográfiai Vállalat 1990-ben.

1 : 2880

14/1

III.

8b.

+22146.48

+20250.00

-45515.62

-45515.62

Az okmány az Államhatár Felmérésének és Megjelölésének Magyar-Szlovák Közös Bizottsága 13. ülésszakáról készült jegyzőkönyv alapján 2001. év 12. hó 7. napján HATÁLYBA LÉPETT.
Bobrovník 2001. év 12. hó 7. -n
Dr. Sárdos József
Magyar Tagozat Budapest

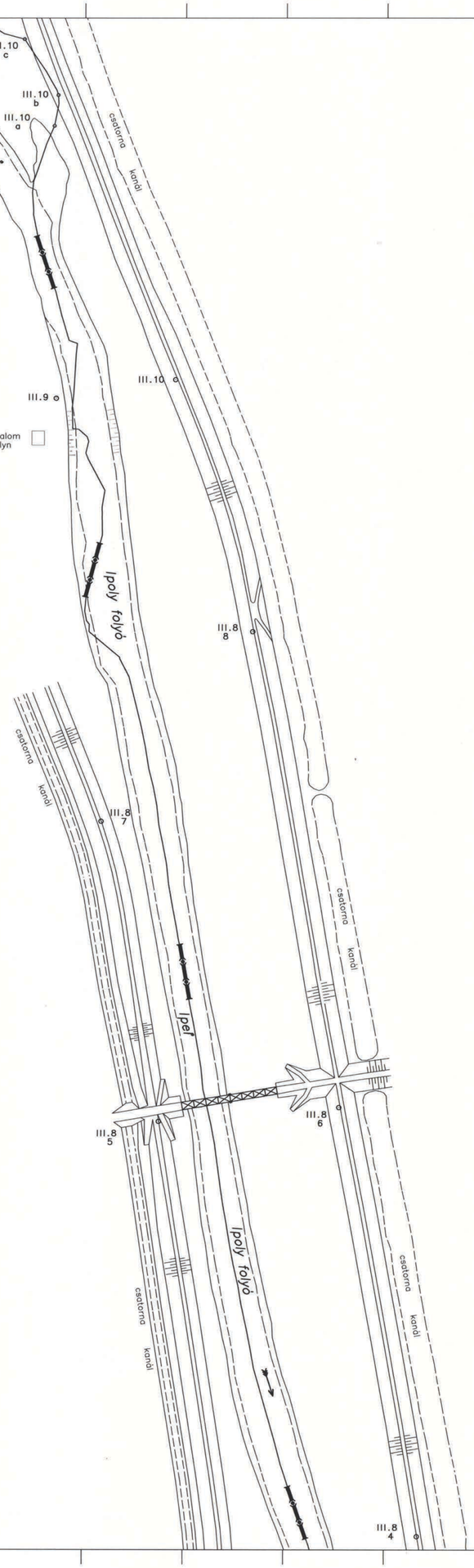
Dokument NADOBUDOL PLATNOSŤ dňa 7.12.2001
v zmysle Protokolu z 13. zasadania Spoločnej slovensko-maďarskej komisie pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc
v Bobrovníku dňa 7.12.2001
Ing. Július Ridzoň
Spoločná slovensko-maďarská komisia pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc
Slovenská delegácia
Bratislava

SLOVENSKO

SALKA

MAGYARORSZÁG

LETKÉS



-43998.43

-43998.43

+22146.48

+20250.00

1:2880

1 1992 – új felmérés, nové zameranie
2 1997 – új felmérés, nové zameranie

A készítö neve, székhelye: Földmérési és Távérzékelési Intézet
Názov a sídlo zhotoviteľa: B u d a p e s t

A készítés éve: 2001
Mapa vyhotovená v roku:

III. 9.

V JAME

SALKA
~~SOKOLOVÁ~~

~~TCHÉCO~~SLOVAQUIE

~~ČESKO~~SLOVENSKO

LETKÉS

MAGYARORSZÁG

HONGRIE

NA BAŠTE

IPOLYSZALKA

1:2880

Az okmány az Államhatár Felmérésének és Megjelölésének Magyar-Szlovák Közös Bizottsága ..12.. ülésszakáról készült jegyzőkönyv alapján 2001 év 05 hó 25 napján HATÁLYÁT VESZTETTE. Siófok, 2001 év 05 hó 25 -n

Dokument STRATIL PLATNOSŤ dňa 25. 5. 2001 v zmysle Protokolu z ..12.. zasadania Spoločnej slovensko-maďarskej komisie pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc V Siófoku dňa 25. 5. 2001

Az átvezetés helyességét igazolom.
Správnosť opravného zákresu potvrdzuje:

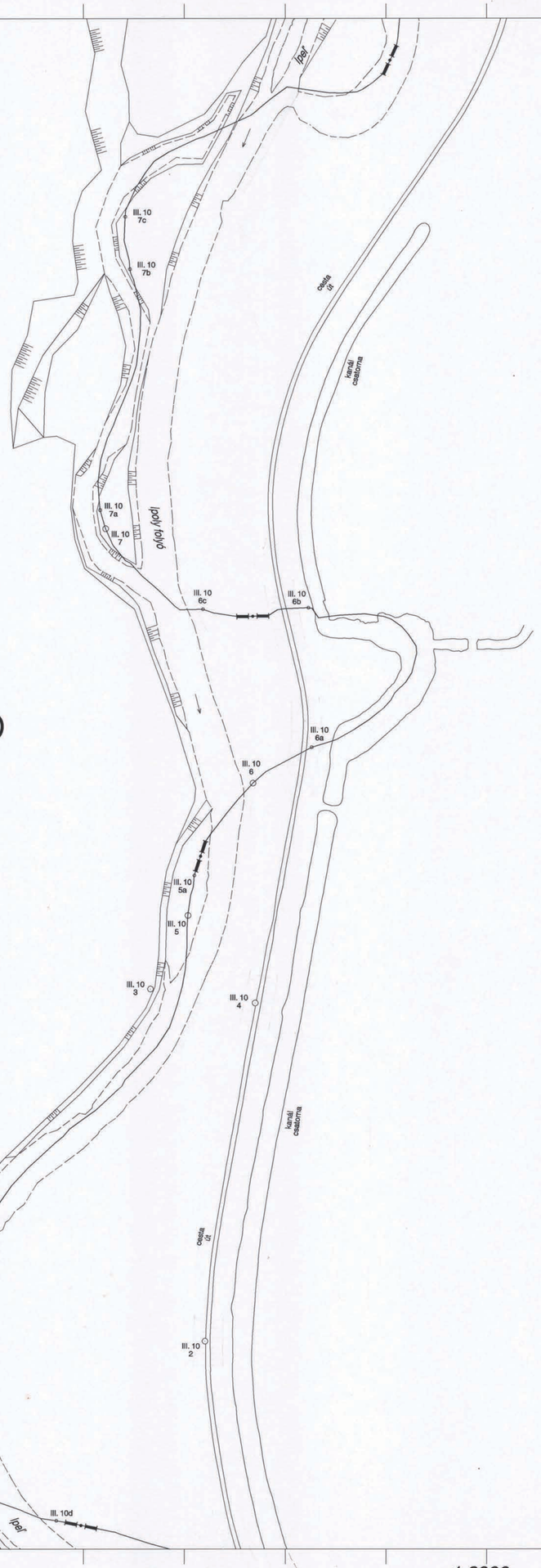
Az 1966. évi kiegészítésben feltüntetett változások átvezetésének helyességét igazolják.
Dr. Dorn Antal

Správnosť zmien prevedených podľa dodatku z r. 1966 potvrdzujú

Reproduit et imprimé dans l'Institut de reproduction du Ministère des Finances à Prague.

-47 032.81 +25 145.48

-47 032.81 +25 250.00



SLOVENSKO

SALKA

MAGYARORSZÁG

LETKÉS

Az okmány az Államhatár Felmérésének és Megjelölésének Magyar-Szlovák Közös Bizottsága 12. ülésszakáról készült jegyzőkönyv alapján 2001 év 05 hó 25 napján HATÁLYBA LÉPETT. Siófok 2001 év 05 hó 25 -n

Dokument NADOBUDOL PLATNOSŤ dňa 25. 5. 2001 v zmysle Protokolu z 12. zasadania Spoločnej slovensko-maďarskej komisie pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc V Siófok dňa 25. 5. 2001

-45 515.62 +25 145.48

1:2880

-45 515.62 +25 250.00

1 1997 - nové zameranie, új felmérés

Názov a sídlo zhotoviteľa: Geodetický a kartografický ústav Bratislava
A készítő neve, székhelye:

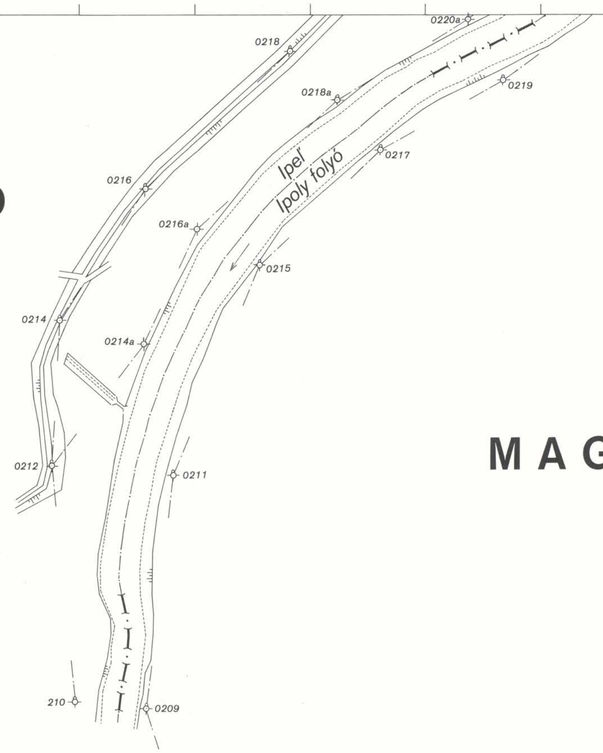
Mapa vyhotovená v roku: 2001
A készítés éve:

III.

10a.

ČESKO-SLOVENSKO

MALÉ KOSIHY



IPOLYTÖLGYES

MAGYARORSZÁG

207

18

−48 549,99 +22 145,48

−48 549,99 +20 250,00

−47 032,80 +22 145,46

−47 032,80 +20 250,00

Sokszorosította a Kartográfiai Vállalat 1990-ben.

1 : 2880

S

III.

10a.

ČESKO-
SLOVENSKO

MALÉ KOSIHY

IPOLYTÖLGYES

MAGYARORSZÁG

Az okmány az Államhatár Felmérésének és Megjelölésének Magyar-Szlovák Közös Bizottsága 10. ülésszakáról készült jegyzőkönyv alapján 1992 év V. hó 1. napján HATÁLYBA LÉPETT. SIÓFOK 1992 év X. hó 15. -n

Dokument NADOBUDOL PLATNOSŤ dňa 1. mája 1993 v zmysle Protokolu z 10. zasadania Spoločnej slovensko-maďarskej komisie pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc V Siófoku dňa 15. októbra 1992

Az okmány az Államhatár Felmérésének és Megjelölésének Magyar-Szlovák Közös Bizottsága 12. ülésszakáról készült jegyzőkönyv alapján 2001 év 05 hó 25 napján HATÁLYÁT VESZTETTE. Siófok 2001 év 05 hó 25 -n

Dokument STRATIL PLATNOSŤ dňa 25. 5. 2001 v zmysle Protokolu z 12. zasadania Spoločnej slovensko-maďarskej komisie pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc V Siófoku dňa 25. 5. 2001

Sokszorosította a Kartográfiai Vállalat 1990-ben.

1 : 2880

+22 146.48 -48 550.00 +20 250.00 -48 550.00

SLOVENSKO

MAGYARORSZÁG

MALÉ KOSIHY

IPOLYTÖLGYES

SALKA

LETKÉS

Ipeľ

Ipeľský kanál

kanál
csatorna

cesta
út

vodáreň
vízmű

III. 12 1
III. 12 2
III. 12 3
III. 12 4
III. 12 5
III. 12 6
III. 12 7
III. 12 8
III. 11
18

-47 032.81 +22 146.48 1:2880 +20 250.00 -47 032.81

Az okmány az Államhatár Felmérésének és Megjelölésének Magyar-Szlovák Kozös Bizottsága
12. ülésszakáról készült jegyzőkönyv alapján
2001 év 05 hó 25 napján
HATÁLYBA LÉPETT.
Siófok 2001 év 05 hó 25 -n

Dokument NADOBUDOL PLATNOSŤ
dňa 25. 5. 2001
v zmysle Protokolu z 12. zasadania
Spoločnej slovensko-madarskej komisie pre
zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc
v Siófoku dňa 25.5.2001

2	1 1997 - nové zameranie, új felmérés
1	2 1999 - digitalizované, digitalizálás

Názov a sídlo zhotoviteľa: Geodetický a kartografický ústav Bratislava
A készítő neve, székhelye:

Mapa vyhotovená v roku: 2001
A készítés éve:

III.

11.

N

Az 1979 évi kiegészítő alapján a narancssárga színű átvezetett változások helyességét igazolom.

Správnost změn provedených hnědou barvou podle Doplňku z roku 1979 potvrzuji:

Az okmány az Államhatár Felmérésének és Megjelölésének Magyar-Szlovák Közös Bizottsága 10. ülésszakáról készült jegyzőkönyv alapján 1999 év V. hó 1. napján HATÁLYÁT VESZTETTE. SIÓFOK 1999 év X. hó 15. -n

Dokument STRATIL PLATNOSŤ dňa 1 mája 1999 v zmysle Protokolu z 10. zasadania Spoločnej slovensko-maďarskej komisie pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc v Siófoku dňa 15 októbra 1999

TCHÉCOSLOVAQUIE

ČESKOSLOVENSKO

PANSKÝ DIEL

IPOLYTÖLGYES

MALÉ KOSIHY

NA KRIŽOVATKE

IPOLYKISKESZI

ZA HUMNAMI

IPOLYTÖLGYES

MAGYARORSZÁG

HONGRIE

Ipeľ

ipoly folyó

1:2880

Az átvezetések helyességét igazolom.
Správnosť doplneného zákresu potvrdzuje:

Az 1994. évi kiegészítő alapján a narancssárga színű átvezetett változás helyességét igazolom.

Správnosť znění provedených oranžovou barvou podle Doplňku z roku 1994 potvrzuji:

Az 1966. évi kiegészítésben feltüntetett változások átvezetésének helyességét igazolják

Správnost změn provedených podle Doplňku z roku 1966 potvrzuji

Reproduit et imprimé dans l'Institut de reproduction du Ministère des Finances à Prague

III.

11a.

−50 067,18

+21 796,48

N

+19 900,00

−50 067,18

ČESKOSLOVENSKO

MALÉ KOSIHY

IPOLYTÖLGYES

MAGYARORSZÁG

Ipel'
Ipoly folyó

0238
0238a
0239
241
0236
0236a
0237
0235c
0234
0235a
0235b
0234a
0235
0233b
0233a
0232
235
0232a
0233
0230
0230a
0229
0228
0228a
0227
0226
0226a
0225
0224
0224a
0223
0222
0222a
0220
0221

−48 549,99

+21 796,48

Sokszorosította a Kartográfiai Vállalat 1990-ben.

1 : 2880

S

+19 900,00

−48 549,99

Az okmány az Államhatár Felmérésének és Megjelölésének Magyar-Szlovák Közös Bizottsága 10. ülésszakáról készült jegyzőkönyv alapján 1999 év V. hó 1. napján HATÁLYBA LÉPETT. SIÓFOK 1999 év X. hó 15. -n

Dr. Bíró József

Az Államhatár Felmérésének és Megjelölésének Magyar-Szlovák Közös Bizottsága Magyar Tagozat Budapest

Dokument NADOBUDOL PLATNOSŤ dňa 1. mája 1999 v zmysle Protokolu z 10. zasadania Spoločnej slovensko-maďarskej komisie pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc V Siofoku dňa 15. októbra 1999

Ing. Július Beáč

Spoločná slovensko-maďarská komisia pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc Slovenská delegácia Bratislava

ČESKOSLOVENSKO

MALÉ KOSIHY

IPOLYTÖLGYES

MAGYARORSZÁG

0238 0238a 241 0239 0236 III.12 17 0236a 0237 III.12 18 0235c 0234 0235a 0235b 0234a III.12 15 0235 III.12 16 Ipoly holtág mŕtve rameno Ipľa 0233b 0233a 235 0232 0232a 0233 0230 III.12 13 0230a 0229 III.12 14 0228 0228a Ipel Ipoly folyó 0227 0226 III.12 11 0226a 0225 III.12 12 0224 0224a 0223 0222 III.12 9 0222a 0220 0221 III.12 10

Ezen okmányon zöld színnel feltüntetett változások 2001. V. 25. napon léptek hatályba az Államhatár Felmérésének és Megjelölésének Magyar-Szlovák Közös Bizottsága 14. ülésszakáról készült jegyzőkönyvnek megfelelően. Szeged, 2002. év VI. hó 14. nap.

Dr. Bíró József

Az Államhatár Felmérésének és Megjelölésének Magyar-Szlovák Közös Bizottsága Magyar Tagozat Budapest

Zmeny v tomto dokumente vyznačené zeleným farbou nadobudli platnosť dňa 25.5.2001 v zmysle Protokolu zo 14. zasadania Spoločnej slovensko-maďarskej komisie pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc V Seredi dňa 14.6.2002

Ing. Július Beáč

Spoločná slovensko-maďarská komisia pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc Slovenská delegácia Bratislava

Sokszorosította a Kartográfiai Vállalat 1990-ben.

1 : 2880

M/1

III.

12.

TCHÉCOSLOVAQUIE

ČESKOSLOVENSKO

MAGYARORSZÁG

HONGRIE

PASTOVCE
~~PASTÚCHOV~~

~~IPOLYPÁSZTÓ~~

(VÁMOSMIKOLA)

SALKA II
~~SOKOLOVÁ II.~~

GANADSKÁ LÚKA

GANÁDI PUSZTA

KÚTIK

MALÉ KOSIHY

NAGYBÖRZSÖNY

IPOLYTÖLGYES

Ipeľ

~~Ipoly folyó~~

0258 0258a 0259 260 261 0256a 0257 258 259 0255 0254 0254a 256 257 0253 0252 0252a 254 255 573 0250 III.13 0250a 252 0251 253 22 0248 0249 250 251 0246 0246a 0247 248 249 0244 0244a 246a 247 0242 0242a 245 III.12 244 243a 0240 0240a 0241 243 572 242

Az okmány az Államhatár Felmérésének és Megjelölésének Magyar-Szlovák Közös Bizottsága 10. ülésszakáról készült jegyzőkönyv alapján 1999 év V. hó 1. napján HATÁLYÁT VESZTETTE. SIÓFOK, 1999 év X. hó 15. n.

Az Államhatár Felmérésének és Megjelölésének Magyar-Szlovák Közös Bizottsága Magyar Tagozat Budapest

Dr. Dióvári József

Dokument STRATIL PLATNOSŤ dňa 1. mája 1999 v zmysle Protokolu z 10. zasadania Spoločnej slovensko-maďarskej komisie pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc V Siófoku dňa 15. októbra 1999

Spoločná slovensko-maďarská komisia pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc Slovenská delegácia Bratislava

Ing. Július Štec

1:2880

Az átvezetések helyességét igazolom.
Správnost doplneného zákresu potvrdzuje:

Dr. Bárdi Miklós
Ing. Ľudovít Ilkovič

Az 1966. évi kiegészítőben feltüntetett változások átvezetésének helyességét igazoljuk

Dr. Dorj Antal

Správnosť tu vyznačených zmien z r. 1966 potvrdzujú

Ing. Ľudovít Ilkovič

Reproduit et imprimé dans l'Institut de reproduction du Ministère des Finances à Prague.

III.

12a.

+ 21 496,48

−51 584,36

+ 19 600,00

−50 067,18

0256

0256a

0257

0254

0254a

0255

Ipoly folyó

VÁMOSMIKOLA

0252

0252a

0253

MAGYARORSZÁG

0250

0250a

0251

MALÉ KOSIHY

0248

0248a

0249

0246

0246a

0247

NAGYBÖRZSÖNY

ČESKOSLOVENSKO

Ipel

0244

0244a

0245

247

0242

0242a

0243

0240

0240a

0241

IPOLYTÖLGYES

Sokszorosította a Kartográfiai Vállalat 1990-ben.

1 : 2880

III.

12a.

+21 496,48 | −51 584,36 | +19 600,00 | −51 584,36

Az okmány az Államhatár Felmérésének és Megjelölésének Magyar-Szlovák Közös Bizottsága 10. ülésszakáról készült jegyzőkönyv alapján 1999. év V. hó 1. napján HATÁLYBA LÉPETT. SIÓFOK, 1999 év X. hó 15. -n

Dokument NADOBUDOL PLATNOSŤ dňa 1. mája 1999 v zmysle Protokolu z 10. zasadania Spoločnej slovensko-maďarskej komisie pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc V Siófoku dňa 15. októbra 1999.

VÁMOSMIKOLA

MAGYARORSZÁG

MALÉ KOSIHY

ČESKOSLOVENSKO

NAGYBÖRZSÖNY

IPOLYTÖLGYES

Ipoly folyó

Ipeľ

0256 0256a 0257 0255 III.14 6 0254 0254a 0253 0252a 0252 III.14 5 0250 0250a 0251 III.14 4 0248 III.14 3 0248a 0249 0247 III.14 2 0246 0246a 0245 0244 III.14 1 0244a 247 0243 0242a 0242 III.14 III.13 0240 0240a 0241

Ezen okmányon zöld színnel feltüntetett változások 2001. V. 26. napon léptek hatályba az Államhatár Felmérésének és Megjelölésének Magyar-Szlovák Közös Bizottsága 14. ülésszakáról készült jegyzőkönyvnek megfelelően. Szeptember 2002. év VI. hó 14. nap.

Zelenou [illegible] značené dňa 25. 6. 2001 v zmysle Protokolu zo 14. zasadania Spoločnej slovensko-maďarskej komisie pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc V Senci 14. 6. 2002

−50 067,18 | +21 496,48 | +19 600,00 | −50 067,18

Sokszorosította a Kartográfiai Vállalat 1990-ben.

1 : 2880

M/1

III.

13.

N

TCHÉCOSLOVAQUIE

ČESKOSLOVENSKO

MAGYARORSZÁG

HONGRIE

PASTOVCE
~~PASTUCHOV~~

~~IPOLYPÁSZTÓ~~

VLČÍ KÚT

STUDNIČKA A SALAŠE

Ipoly folyó

Ipel'

1:2880

Az Államhatár Felmérésének és Megjelölésének Magyar-Szlovák Közös Bizottsága 10. ülésszakáról készült jegyzőkönyv alapján 1999 év V. hó 1. napján HATÁLYÁT VESZTETTE. SIÓFOK, 1999 év X. hó 15. -n

Dr. Bíró József

Dokument STRATIL PLATNOSŤ dňa 1. mája 1999 v zmysle Protokolu z 10. zasadania Spoločnej slovensko-maďarskej komisie pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc v Siófoku dňa 15. októbra 1999

Ing. Július Bedő

Az átvezetések helyességét igazolom
Správnosť doplneného zákresu potvrdzuje:

Az 1973. évi Kiegészítőben feltüntetett változások kék színnel történt átvezetésének helyességét igazolom:

Správnosť zmien podľa Dodatku z r. 1973, prevedených modrou farbou potvrzujú:

Az 1966. évi kiegészítőben feltüntetett változások átvezetésének helyességét igazoljuk

Správnosť zmien prevedených v r. 1966 potvrzujú

Reproduit et imprimé dans l'Institut de reproduction du Ministère des Finances à Prague.

III.

13a.

MAGYARORSZÁG

ČESKOSLOVENSKO

VÁMOSMIKOLA

PASTOVCE

Ipoly folyó

Iper

0292a
0292b
0291
0289
0287
0292
0290a
0290
0288
577x
0285
0286
0283
0284a
0284
0281
0282
286
0279
0280a
0280
0271
279
0278a
0269
0278
0268b
0268
0268a
0267
0266
0266a
0265
0264
24
0264a
0263
0262
0262a
0260
0261
0260a
0258
0258a
0259

-53 101,55
+21 496,48
+19 600,00
N
S

Sokszorosította a Kartográfiai Vállalat 1990-ben.

1 : 2880

+21 496,48 −53 101,55 +19 600,00 −53 101,55

MAGYARORSZÁG

ČESKOSLOVENSKO

VÁMOSMIKOLA

PASTOVCE

Ipoly folyó

Ipel

0292b 0292a 0291 0289 0287 0290a 0292 0290 0288 III.14 15 577x 0285 III.14 14 0286 0284a 0283 0284 0281 0282 286 III.14 13 0279 III.14 12 0280a 0280 0271 279 0278a 0278 III.14 11 0268b 0269 0268 0268a 0267 III.14 10 0266 0266a 0265 0264 III.14 9 0264a 0263 24 0262 0262a 0260 0261 III.14 8 0260a 0258 III.14 7 0258a 0259

Az okmány az Államhatár Felmérésének és Megjelölésének Magyar-Szlovák Közös Bizottsága 10. ülésszakáról készült jegyzőkönyv alapján 1990. év V. hó 1. napján HATÁLYBA LÉPETT. SIÓFOK 1990 év X. hó 15. -n

Dokument NADOBUDOL PLATNOSŤ dňa 1.mája 1999 v zmysle Protokolu z 10. zasadania Spoločnej slovensko-maďarskej komisie pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc V Siófok dňa 15.októbra 1999

Ezen okmányon zöld színnel feltüntetett változások 2001. V. 25. napon lépnek hatályba az Államhatár Felmérésének és Megjelölésének Magyar-Szlovák Közös Bizottsága 14. ülésszakáról készült jegyzőkönyvnek megfelelően. Szeged 2002. év VI. hó 14. nap.

Zmeny . tomto dokumente vyznačené zelenou farbou nadobudli platnosť dňa 25.5.2001 v zmysle Protokolu z 14. zasadania Spoločnej slovensko-maďarskej komisie pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc V Senci dňa 14.6.2002

Sokszorosította a Kartográfiai Vállalat 1990-ben.

1 : 2880

S

M/1

III.

14.

BIELOVCE

MLYNKÁ TABLA

HONGRIE

MAGYARORSZÁG

IPOLYPÁSZTÓ

VÁMOSMIKOLA

ČESKOSLOVENSKO

TCHÉCOSLOVAQUIE

PASTOVCE

~~PASTUCHOV~~

Ipoly folyó

Ipel'

1:2880

Az okmány az Államhatár Felmérésének és Megjelölésének Magyar-Szlovák Közös Bizottsága 10. ülésszakáról készült jegyzőkönyv alapján 1990 év V. hó 1. napján HATÁLYÁT VESZTETTE. 1999 év X. hó 15. -n

Dokument STRATIL PLATNOSŤ dňa 1. mája 1991 v zmysle Protokolu z 10. zasadania Spoločnej slovensko-maďarskej komisie pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc V Štátoku dňa 15. októbra 1999

Az 1966. évi kiegészítésben feltüntetett változások átvezetésének helyességét igazoljuk

Správnosť zmien provedených bola daná farbou podľa Doplnku z roku 1979 potvrdzuje

Az 1979. évi kiegészítő olajnyomat barna színnel ábrázolt változásainak helyességét igazoljuk

Správnosť doplneného zákresu potvrdzuje:

Správnosť zmien prevedených dňa potvrdzuje

Reproduit et imprimé dans l'Institut de reproduction du Ministère des Finances à Prague.

+22 296,48

−54 618,74

N

+20 400,00

−54 618,74

BIELOVCE

MAGYARORSZÁG

VÁMOSMIKOLA

PASTOVCE

ČESKOSLOVENSKO

Ipoly folyó

Ipel'

26

0323 0320 0321 0318 0319 0316 0317 0315 0314 0313 0312 0311 0310 0309 0308 0307 0306 0305 0304 0303 0302 0301 0300 0299 0298 0297 0296 0295 0294 0293

−53 101,55

+22 296,48

Sokszorosította a Kartográfiai Vállalat 1990-ben.

1 : 2880

−53 101,55

+20 400,00

S

Az okmány az Államhatár Felmérésének és Megjelölésének Magyar-Szlovák Közös Bizottsága 10. ülésszakáról készült jegyzőkönyv alapján 1999. év V. hó 1. napján HATÁLYBA LÉPETT. SIÓFOK, 1999. év V. hó 15. -n
Dr. Bíró József
AZ ÁLLAMHATÁR FELMÉRÉSÉNEK ÉS MEGJELÖLÉSÉNEK MAGYAR-SZLOVÁK KÖZÖS BIZOTTSÁGA Magyar Tagozat Budapest

Dokument NADOBUDOL PLATNOSŤ dňa 1.mája 1999 v zmysle Protokolu z 10. zasadania Spoločnej slovensko-maďarskej komisie pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc v Siófoku dňa 15.októbra 1999
Ing. Július Bertl
Spoločná slovensko-maďarská komisia pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc Slovenská delegácia Bratislava

BIELOVCE

0323 0320 0321 III.14 24 0318 III.14 23 0319 0316 0317 III.14 22 0315 0314 0313 0312 III.14 21 0311 III.14 20 0310 0309 0308 0307 0306 III.14 19 0305 0304 0303 III.14 18 0302 0301 0300 0299 0298 0297 0296 III.14 17 0295 III.14 16 0294 0293

Ipoly folyó

Ipel'

VÁMOSMIKOLA

PASTOVCE

MAGYARORSZÁG

ČESKOSLOVENSKO

26

Ezen okmányon zöld színnel feltüntetett változások 2001. V. 25. napon léptek hatályba az Államhatár Felmérésének és Megjelölésének Magyar-Szlovák Közös Bizottsága 14. ülésszakáról készült jegyzőkönyvnek megfelelően. Szeged, 2002. év VI. hó 14. nap
Dr. Bíró József
AZ ÁLLAMHATÁR FELMÉRÉSÉNEK ÉS MEGJELÖLÉSÉNEK MAGYAR-SZLOVÁK KÖZÖS BIZOTTSÁGA Magyar Tagozat Budapest

Zmeny v tomto dokumente vyznačené zelenou farbou nadobudli platnosť dňa 25.5.2001 v zmysle Protokolu z 14. zasadania Spoločnej slovensko-maďarskej komisie pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc v Senci dňa 11.6.2002
Ing. Július Bertl
Spoločná slovensko-maďarská komisia pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc Slovenská delegácia Bratislava

Sokszorosította a Kartográfiai Vállalat 1990-ben.

1 : 2880

M/1

III.

15.

TCHÉCOSLOVAQUIE

ČESKOSLOVENSKO

BIELOVCE

KAMENICA A SEPTEŠ

VÁMOSMIKOLA

PREDNÉ ROLE

Ipeľ

Ipoly folyó

MAGYARORSZÁG

HONGRIE

1:2880

Az okmány az Államhatár Felmérésének és Megjelölésének Magyar-Szlovák Közös Bizottsága 14. ülésszakáról készült jegyzőkönyv alapján 2001 év XII. hó 25-7. napján HATÁLYÁT VESZTETTE. Szeng 2002 év VI. hó 14. -n

Dokument STRATIL PLATNOSŤ dňa 7.12.2001 v zmysle Protokolu z 14. zasadania Spoločnej slovensko-maďarskej komisie pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc V Senci dňa 14.6.2002

Spoločná slovensko-maďarská komisia pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc Slovenská delegácia Bratislava

Az átvezetések helyességét igazolom
Správnosť doplneného zákresu potvrdzuje:

Az 1966. évi kiegészítésben feltüntetett változások átvezetésének helyességét igazoljuk

Správnosť vyznačenia doplnkov z r. 1966 potvrdzujú

Reproduit et imprimé dans l'Institut de reproduction du Ministère des Finances à Prague.

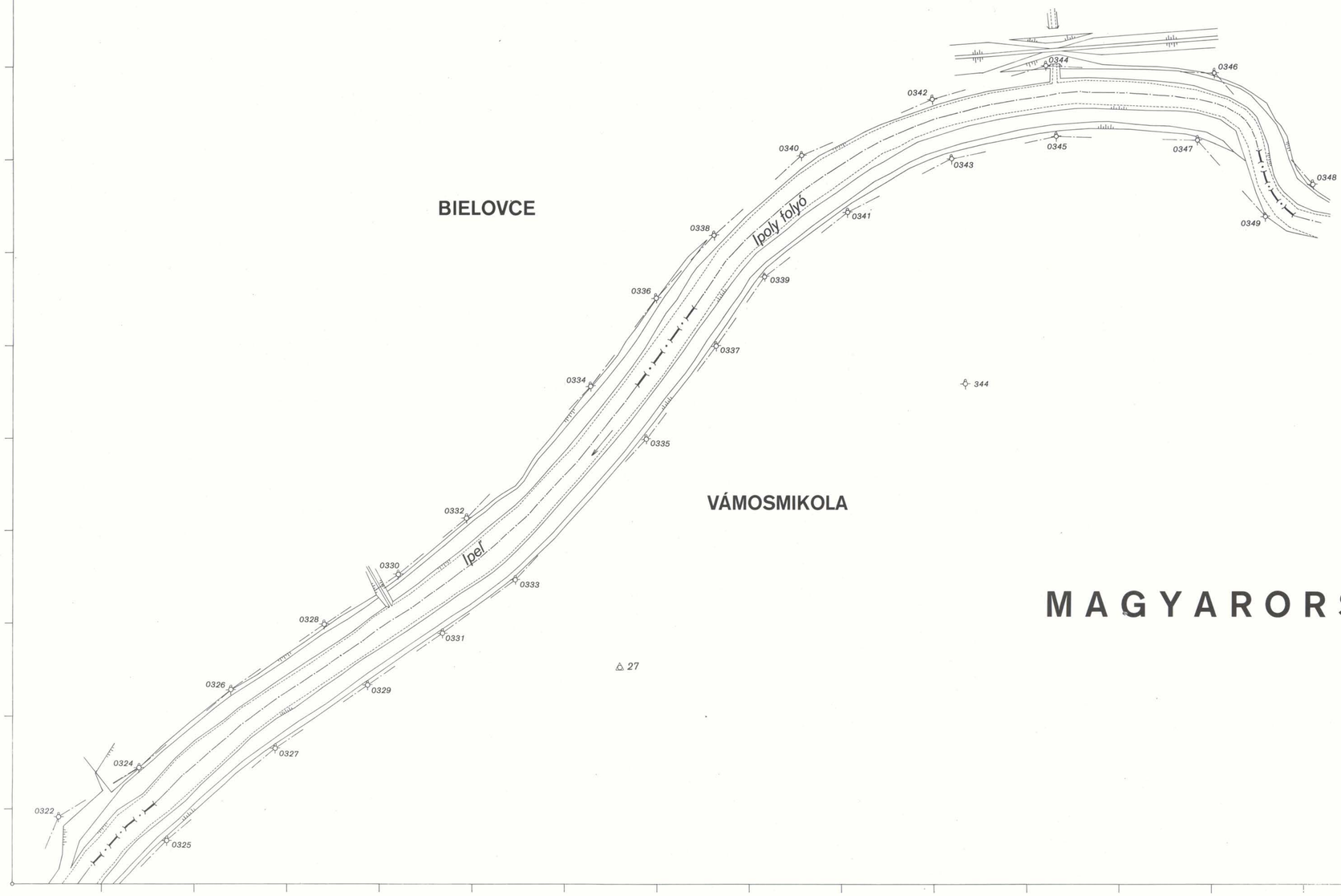
−56 135,93 + 21 796,48

N

+ 19 900,00

−56 135,93

ČESKOSLOVENSKO



MAGYARORSZÁG

−54 618,74 + 21 796,48

−54 618,74 + 19 900,00

Sokszorosította a Kartográfiai Vállalat 1990-ben.

1 : 2880

III.

15a.

Az okmány az Államhatár Felmérésének és Megjelölésének Magyar-Szlovák Közös Bizottsága 10. ülésszakáról készült jegyzőkönyv alapján 1999 év V. hó 1. napján HATÁLYBA LÉPETT. SIÓFOK 1999 év X. hó 15. -n

Dokument NADOBUDOL PLATNOSŤ dňa 1. mája 1999 v zmysle Protokolu z 10. zasadania Spoločnej slovensko-madarskej komisie pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc V Siófoku dňa 15. októbra 1999

Az okmány az Államhatár Felmérésének és Megjelölésének Magyar-Szlovák Közös Bizottsága 14. ülésszakáról készült jegyzőkönyv alapján 2002 év VII. hó 14. napján HATÁLYÁT VESZTETTE. SZENC 2002 év VI. hó 14. -n

Dokument STRATIL PLATNOSŤ dňa 7. 12. 2001 v zmysle Protokolu č. 14. zasadania Spoločnej slovensko-madarskej komisie pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc V Senci dňa 14. 6. 2002

Spoločná slovensko-maďarská komisia pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc Slovenská delegácia Bratislava

ČESKOSLOVENSKO

BIELOVCE

Ipoly folyó

Ipeľ

VÁMOSMIKOLA

MAGYARORSZÁG

14/31 14/30 14/29 14/28 14/27 14/26 14/25 14/32

0344 0346 0342 0340 0345 0347 0348 0343 0341 0338 0339 0336 0337 0334 0344 0335 0332 0330 0333 0331 0326 0329 0324 0327 0328 0325

△ 27

-56 135,93 +21 796,48 -54 618,74 +19 900,00

1 : 2880

Sokszorosította a Kartográfiai Vállalat 1990-ben.

III.

15b.

+21796.48

+19800.00

-56135.93

-56135.93

Az okmány az Államhatár Felmérésének és Megjelölésének Magyar-Szlovák Közös Bizottsága 13. ülészakáról készült jegyzőkönyv alapján 2001. év 12. hó 7. napján HATÁLYBA LÉPETT. Bobrovník 2001. év 12. hó 7. -n

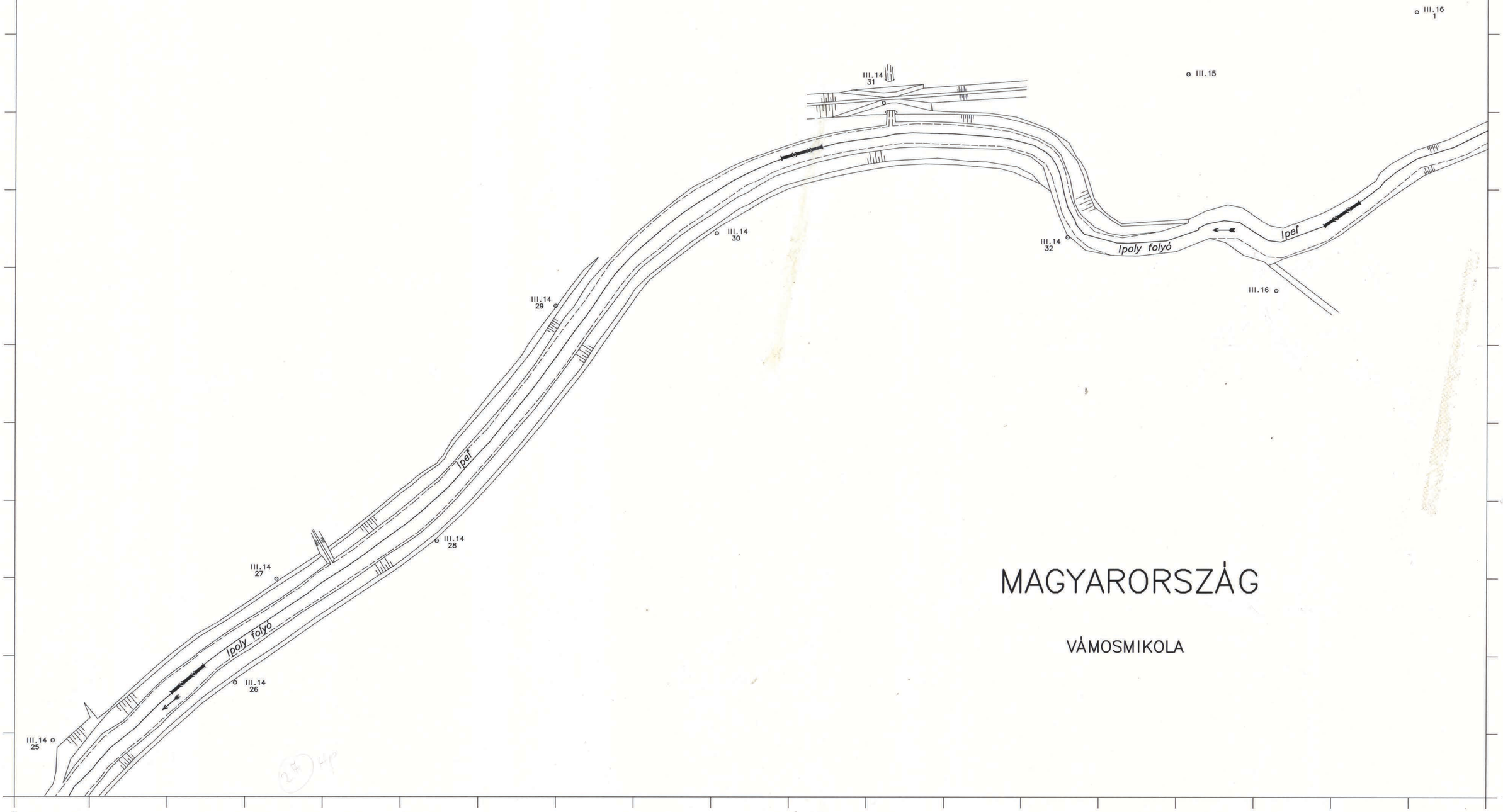
Dr. Dián Igor

Dokument NADOBUDOL PLATNOSŤ dňa 7.12.2001 v zmysle Protokolu z ...13..... zasadania Spoločnej slovensko-maďarskej komisie pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc v Bobrovníku dňa 7.12.2001

Ing. Július Zelen

SLOVENSKO

BIELOVCE



MAGYARORSZÁG

VÁMOSMIKOLA

-54618.74

-54618.74

+21796.48

+19800.00

1:2880

1	2

1 1992 – digitalizálás, digitalizované
2 1922 – digitalizálás, digitalizované

A készitö neve, székhelye: Földmérési és Távérzékelési Intézet
Názov a sídlo zhotoviteľa: B u d a p e s t

A készités éve: 2001
Mapa vyhotovená v roku:

III.

16.

TCHÉCOSLOVAQUIE

ČESKOSLOVENSKO

Az okmány az Államhatár Felmérésének és Megjelölésének Magyar-Szlovák Közös Bizottsága 14. ülésszakáról készült jegyzőkönyv alapján 2001 év V. hó 25. napján HATÁLYÁT VESZTETTE. Szeme 2002 év VI. hó 14. -n

Dokument STRÁCIL PLATNOSŤ dňa 25.5.2001 v zmysle Protokolu z 14. zasadania Spoločnej slovensko-maďarskej komisie pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc V Szeme dňa 14.6.2002

Magyar Tagozat Budapest

Slovenská časť Bratislava

NA IPLI

BIELOVCE

NA IPLI

Ipoly folyó

Ipoly

VÁMOSMIKOLA

MAGYARORSZÁG

HONGRIE

1:2880

Az átvezetések helyességét igazolom
Správnosť doplneného zákresu potvrdzuje:

Reproduit et imprimé
dans l'Institut de reproduction du Ministère des Finances
à Prague.

III.

16a.

+19 900,00

−56 135,93

N

+18 003,52

−56 135,93

ČESKOSLOVENSKO

BIELOVCE

Ipeľ

Ipoly folyó

△ 33

0366 0367 0368 0369 0370 0371 0372 0373 0374 0375 0376 0377 0378 0379 0380 0381 0382 0383 0384 0385 0386 0387 0389 0391 0393

380 384 388

VÁMOSMIKOLA

MAGYARORSZÁG

−54 618,74

+900,00

−54 618,74

+18 003,52

S

Sokszorosította a Kartográfiai Vállalat 1990-ben.

1 : 2880

III.

16a.

+19 900,00 / −56 135,93

+18 003,52 / −56 135,93

Az okmány az Államhatár Felmérésének és Megjelölésének Magyar-Szlovák Közös Bizottsága 10. ülésszakáról készült jegyzőkönyv alapján 1999. év V. hó 1. napján HATÁLYBA LÉPETT. Siófok, 1999. év X. hó 15. -n

Dr. Bíró József

Dokument NADOBUDOL PLATNOSŤ dňa 1 mája 1999 v zmysle Protokolu z 10. zasadania Spoločnej slovensko-madarskej komisie pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc v Siófoku dňa 15 októbra 1999

Ing. Július Bedík

ČESKOSLOVENSKO

BIELOVCE

Δ 33

Ipeľ
Ipoly folyó

III.16 3 0370
0368
0366
0372
0373K
0375
0371
III.16 4 0377
0379
III.16 5 0374
0376
0381
0367
0369
III.16 2
0378
III.16 7 0380
0382
0384
III.16 9 0386
0393
0391
0388
III.16 8 0389
0387
0383
380
III.16 6
0385
384

VÁMOSMIKOLA

MAGYARORSZÁG

Ezen okmányon 2001. színnel feltüntetett változások 2001. V. 25. napon léptek hatályba az Államhatár Felmérésének és Megjelölésének Magyar-Szlovák Közös Bizottsága 14. ülésszakáról készült jegyzőkönyvnek megfelelően. Szeged, 2002. év VI. hó 14. nap.

Dr. Bíró József

Zmeny v tomto dokumente vyznačené zelenou farbou nadobudli platnosť dňa 25.6.2002 v zmysle Protokolu z 9. zasadania Spoločnej slovensko-madarskej komisie pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc v Senci dňa 11.6.2002

Ing. Július Bedík

−54 618,74 / +19 900,00

+18 003,52 / −54 618,74

Sokszorosította a Kartográfiai Vállalat 1990-ben

Az 1994 évi kiegészítő alapján piros színnel átvezetett változások hitelességét igazolom 1999. május 1-i hatállyal.

Dr. Bíró József

Správnosť zmien vykonaných červenou farbou podľa Doplnku z r. 1994 potvrdzujem : dňom 1 mája 1999

Ing. Július Bedík

1 : 2880

III.

17.

N

TCHÉCOSLOVAQUIE

ČESKOSLOVENSKO

IPEĽSKÝ SOKOLEC

SAKÁLOS

DOLNÉ LÚKY

PERŐCSÉNY

MAGYARORSZÁG

HONGRIE

VÁMOSMIKOLA

Az okmány az Államhatár Felmérésének és Megjelölésének Magyar-Szlovák Közös Bizottsága 14. ülésszakáról készült jegyzőkönyv alapján 2001 év XII hó 27. napján HATÁLYÁT VESZTETTE. Szeged 2002 év VI 14. -n

Dokumentu nie je PLATNOSŤ dňa 7.12.2001 v zmysle Protokolu z 14. zasadania Spoločnej slovensko-maďarskej komisie pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc V Senci dňa 14.6.2002

Az átvezetések helyességét igazolom
Správnosť doplneného zákresu potvrdzuje:

Az 1994 évi kiegészítő alapján piros színnel átvezetett változások hitelességét igazolom 1999 május 1-i hatállyal

Správnosť zmien vykonaných červenou farbou podľa Doplnku z r. 1994 potvrdzujem : dňom 1. mája 1999

1:2880

Reproduit et imprimé dans l'Institut de reproduction du Ministère des Finances à Prague.

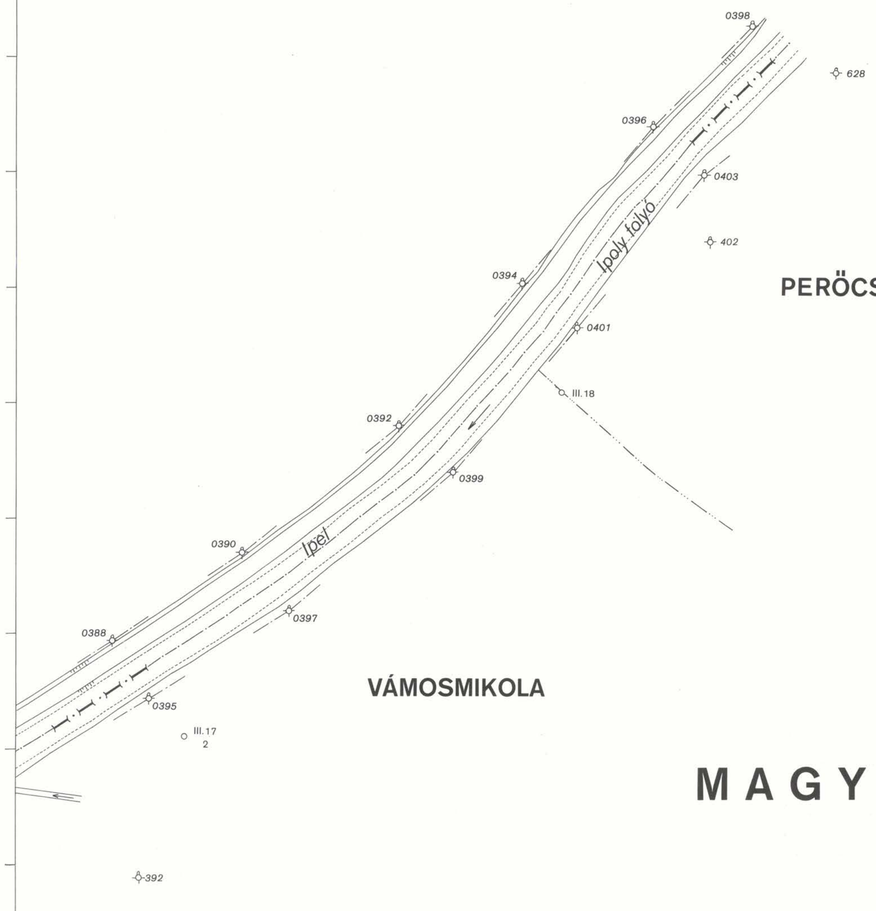
+18 003,52 −56 917,19 +16 107,04 −56 917,19

ČESKOSLOVENSKO

BIELOVCE

PERÖCSÉNY

VÁMOSMIKOLA



MAGYARORSZÁG

−55 400,00 +18 003,52 −55 400,00 +16 107,04

Sokszorosította a Kartográfiai Vállalat 1990-ben.

1 : 2880

Az okmány az Államhatár Felmérésének és Megjelölésének Magyar-Szlovák Közös Bizottsága
10. ülésszakáról készült jegyzőkönyv alapján
1999 év V. hó 1. napján
HATÁLYBA LÉPETT.
SIÓFOK 1999 év X. hó 15. -n

Dokument NADOBUDOL PLATNOSŤ
dňa 4.mája 1999
v zmysle Protokolu z 10. zasadania
Spoločnej slovensko-maďarskej komisie pre
zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc
v Siófoku dňa 15.októbra 1999

Az okmány az Államhatár Felmérésének és
Megjelölésének Magyar-Szlovák Közös Bizottsága
14. ülésszakáról készült jegyzőkönyv alapján
2001. év XI. hó 25. napján
HATÁLYÁT VESZTETTE.
Szerec 2002 év VI. hó 14. -n

Dokument STRATIL PLATNOSŤ
dňa 7.12.2001
v zmysle Protokolu z 14. zasadania
Spoločnej slovensko-maďarskej komisie p
zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc
v Šrenci dňa 11.6.2002

35 HP

18/3

18/2

18/1

III.17

III.18

BIELOVCE

0398

628

0396

0403

402

Ipoly folyó

0394

PERÖCSÉNY

0401

16/12

D III.18

0392

16/11

0399

0390

Ipel

0397

0388

VÁMOSMIKOLA

0395

16/10

III.17
2

392

ČESKOSLOVENSKO

MAGYARORSZÁG

−56 917,19 +18 003,52 | −55 400,00 +16 107,04

Sokszorosította a Kartográfiai Vállalat 1990-ben.

1 : 2880

+18003.52 +16107.04

-56917.19 -56917.19

Az okmány az Államhatár Felmérésének és Megjelölésének Magyar-Szlovák Közös Bizottsága 13. ülésszakáról készült jegyzőkönyv alapján 2001. év 12. hó 7. napján HATÁLYBA LÉPETT.
Bobrovník 2001. év 12. hó 7. -n
Dr. Lőrincz József

Dokument NADOBÚDOL PLATNOSŤ
dňa 7.12.2001
v zmysle Protokolu z 13. zasadania
Spoločnej slovensko-maďarskej komisie pre
zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc
v Bobrovníku dňa 7.12.2001
Ing. Július Beer

SLOVENSKO

BIELOVCE

PERÖCSÉNY

MAGYARORSZÁG

VÁMOSMIKOLA



1:2880

1 1992 - digitalizálás, digitalizované
2 1922 - digitalizálás, digitalizované

A készítő neve, székhelye: Földmérési és Távérzékelési Intézet
Názov a sídlo zhotoviteľa: B u d a p e s t

A készítés éve: 2001
Mapa vyhotovená v roku:

-55400.00 -55400.00

+18003.52 +16107.04

III.

18.

TCHÉCOSLOVAQUIE

ČESKOSLOVENSKO

MAGYARORSZÁG

HONGRIE

IPOLYSZAKÁLLOS

PERŐCSÉNY

IPEĽSKÝ SOKOLEC

SAKÁLOŠ

DOLNÉ LÚKY

DOLNÉ LÚKY

Ipoly folyó

Ipeľ

BOR

20/1

20/2

18/8

18/7

18/6

18/5

18/4

III.19

III.20

603

602

1:2880

35

Az átvezetések helyességét igazolom.
A doplneného zákresu správnosť potvrdzuje:

Az 1984. évi kiegészítő alapján a narancssárga színű átvezetett változás helyességét igazolom.

Správnosť zmien provedených oranžovou farbou podľa Doplňka z roku 1994 potvrzuji:

Az okmány az Államhatár Felmérésének és Megjelölésének Magyar-Szlovák Közös Bizottsága ...12... ülésszakáról készült jegyzőkönyv alapján 2001 év ...05... hó ...25... napján HATÁLYÁT VESZTETTE.
Siófok 2001 év ...05... hó ...25... -n

Dokument STRATIL PLATNOSŤ dňa 25. 5. 2001 v zmysle Protokolu z ...12... zasadania Spoločnej slovensko-maďarskej komisie pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc v Siófoku dňa 25. 5. 2001

Reproduit et imprimé dans l'Institut de reproduction du Ministère des Finances, à Prague.

III.

18a.

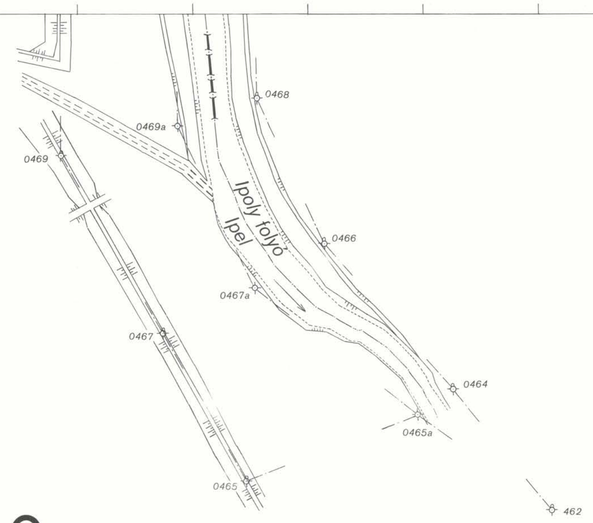
+18 003,52

−58 434,37

N

+16 107,04

−58 434,37



IPEĽSKÝ SOKOLEC

ČESKOSLOVENSKO

MAGYARORSZÁG

PERŐCSÉNY

−56 917,19

+18 003,52

−56 917,19

+16 107,04

Sokszorosította a Kartográfiai Vállalat 1990-ben.

1 : 2880

S

III.

18a.

+18 003,52

−58 434,37

+16 107,04

−58 434,37

0469a

0469

0468

Ipoly folyó

Ipel

0466

0467a

0467

0464

0465a

0465

462

IPEĽSKÝ SOKOLEC

MAGYARORSZÁG

PERŐCSÉNY

ČESKOSLOVENSKO

Az okmány az Államhatár Felmérésének és Megjelölésének Magyar-Szlovák Közös Bizottsága
12. ülésszakáról készült jegyzőkönyv alapján
2001 év 05 hó 25 napján
HATÁLYÁT VESZTETTE.
Siófok 2001 év 05 hó 25 -n

Dokument STRATIL PLATNOSŤ
dňa 25. 5. 2001
v zmysle Protokolu z 12. zasadania
Spoločnej slovensko-maďarskej komisie pre
zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc
v Siófoku dňa 25. 5. 2001

Az okmány az Államhatár Felmérésének és
Megjelölésének Magyar-Szlovák Közös Bizottsága
12. ülésszakáról készült jegyzőkönyv alapján
1999 év V hó 1 napján
HATÁLYBA LÉPETT.
Siófok 1999 év X hó 15 -n

Dokument NADOBUDOL PLATNOSŤ
dňa 1 mája 1999
v zmysle Protokolu z 12. zasadania
Spoločnej slovensko-maďarskej komisie pre
zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc
v Siófoku dňa 15 októbra 1999

−56 917,19

+18 003,52

+16 107,04

−56 917,19

Sokszorosította a Kartográfiai Vállalat 1990-ben.

1 : 2880

M/1

III.

18. b

+16 003.62

-58 434.37

+16 107.04

-58 434.37

III. 20
1

tanúi
csatorna

Ipeľ

III. 20

III. 19

SLOVENSKO

MAGYARORSZÁG

III. 18
8

IPEĽSKÝ SOKOLEC

PERŐCSÉNY

Ipeľské blato

III. 18
7

III. 18
6

III. 18
5

III. 18
4

Ipeľ

-56 917.19

-56 917.19

+16 003.62

1:2880

+16 107.04

Az okmány az Államhatár Felmérésének és Megjelölésének Magyar-Szlovák Közös Bizottsága
12. ülésszakáról készült jegyzőkönyv alapján
2001 év 05. hó 25. napján
HATÁLYBA LÉPETT.
Siófok 2001 év 05 hó 25 -n

Dokument NADOBUDOL PLATNOSŤ
dňa 25. 5. 2001
v zmysle Protokolu z 12. zasadania
Spoločnej slovensko-maďarskej komisie pre
zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc
v Siófoku dňa 25. 5. 2001

2
1

1 1922 - digitalizované, digitalizálás
2 1999 - digitalizované, digitalizálás

Názov a sídlo zhotoviteľa:
A készítő neve, székhelye:
Geodetický a kartografický ústav Bratislava

Mapa vyhotovená v roku:
A készítés éve:
2001

III.

19.

TCHÉCOSLOVAQUIE

ČESKOSLOVENSKO

HORNÉ LÚKY

IPOLYSZAKÁLLOS

TÉSA

HORNÝ BOR

IPEĽSKÝ SOKOLEC

SAKÁLOS

IPOLYSZAKÁLLOS

LÚKY NA IPLI

MAGYARORSZÁG

HONGRIE

1:2880

Az okmány az Államhatár Felmérésének és Megjelölésének Magyar-Szlovák Közös Bizottsága 10. ülésszakáról készült jegyzőkönyv alapján 1999 év V. hó 1. napján HATÁLYÁT VESZTETTE. SIÓFOK 1999 év V. hó 15.

Dokument STRATIL PLATNOSŤ dňa 1. mája 1999 v zmysle Protokolu z 10. zasadania Spoločnej slovensko-maďarskej komisie pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc v Siófoku dňa 15. októbra 1999

Dr. Bíró József

Ing. Július Beáta

Az átvezetések helyességét igazolom
Správnosť doplneného zákresu potvrdzuje:

Ing. Černanský

Ing. Mičulík

Reproduit et imprimé
dans l'Institut de reproduction du Ministère des Finances
à Prague.

−59 951,56 +18 003,52

+16 107,04 −59 951,56

ČESKOSLOVENSKO

TÉSA

PERŐCSÉNY

IPEĽSKÝ SOKOLEC

MAGYARORSZÁG

Ipeľ

Ipoly folyó

△ 37

36 △

0487 0489a 0488 0487a 0486 0485 0485a 0484 0483 0482 0481 0480 0479 0479a 0478 0477 0477a 0476 0475 0475a 0474 0473 0473a 0472 0471 0471a 0470

−58 434,37 +18 003,52

Sokszorosította a Kartográfiai Vállalat 1990-ben.

1 : 2880

+16 107,04 −58 434,37

+18 003,52 | −59 951,56 | +16 107,04 | −58 434,37

ČESKOSLOVENSKO

TÉSA

PERŐCSÉNY

IPEĽSKÝ SOKOLEC

MAGYARORSZÁG

Ipeľ

Ipoly folyó

△37

36 △

III.21

III.22

III.20 6

III.20 5

III.20 4

III.20 3

III.20 2

0487 0487a 0488 0489a 0486 0485 0485a 0484 0483 0482 0481 0480 0479 0479a 0478 0477 0477a 0476 0475 0475a 0474 0473 0473a 0472 0471 0471a 0470

Az okmány az Államhatár Felmérésének és Megjelölésének Magyar-Szlovák Közös Bizottsága 10. ülésszakáról készült jegyzőkönyv alapján 1999. év V. hó 1. napján HATÁLYBA LÉPETT. SIÓFOK 1999. év X. hó 15. -n

Dr. Sárai József

AZ ÁLLAMHATÁR FELMÉRÉSÉNEK ÉS MEGJELÖLÉSÉNEK MAGYAR-SZLOVÁK KÖZÖS BIZOTTSÁGA Magyar Tagozat Budapest

Dokument NADOBUDOL PLATNOSŤ dňa 4. mája 1999 v zmysle Protokolu z 10. zasadania Spoločnej slovensko-maďarskej komisie pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc v Siófoku dňa 15. októbra 1999

Ing. Július Beňo

Spoločná slovensko-maďarská komisia pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc Slovenská delegácia Bratislava

Ezen okmányon zöld színnel feltüntetett változások 2001. V. 15. napon léptek hatályba az Államhatár Felmérésének és Megjelölésének Magyar-Szlovák Közös Bizottsága 14. ülésszakáról készült jegyzőkönyvnek megfelelően. Szeni 2002. év VI. hó 14. nap.

Dr. Sárai József

Zmeny v tomto dokumente vyznačené zelenou farbou nadobudli platnosť dňa 25.6.2001 v zmysle Protokolu z 14. zasadania Spoločnej slovensko-maďarskej komisie pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc v Seni dňa 14.6.2002

Ing. Július Beňo

Spoločná slovensko-maďarská komisia pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc Slovenská delegácia Bratislava

Sokszorosította a Kartográfiai Vállalat 1990-ben.

1 : 2880

III.

20.

40 △

KUBÁŇOVO
~~SETICH~~

IPEĽSKÝ SOKOLEC
~~SAKÁLOS~~

TÉSA

HORNÉ LÚKY

ipeľ

ipoly folyó

TCHÉCOSLOVAQUIE

ČESKOSLOVENSKO

MAGYARORSZÁG

HONGRIE

1:2880

Az okmány az Államhatár Felmérésének és Megjelölésének Magyar-Szlovák Közös Bizottsága 10. ülésszakáról készült jegyzőkönyv alapján 1999. év V. hó 1. napján HATÁLYÁT VESZTETTE. SIÓFOK, 1999 év X. hó 15. -n

Dr. Bíró József

AZ ÁLLAMHATÁR FELMÉRÉSÉNEK ÉS MEGJELÖLÉSÉNEK MAGYAR-SZLOVÁK KÖZÖS BIZOTTSÁGA Magyar Tagozat Budapest

Dokument STRATIL PLATNOSŤ dňa 1. mája 1999 v zmysle Protokolu z 10. zasadnia Spoločnej slovensko-maďarskej komisie pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc V Siófoku dňa 15. októbra 1999.

Ing. Július Zalka

Spoločná slovensko-maďarská komisia pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc Slovenská delegácia Bratislava

Az átvezetések helyességét igazolom
Správnosť doplneného zákresu potvrdzuje:
Ing. Ačenáš
Ing. Tellinek

Reproduit et imprimé dans l'Institut de reproduction du Ministère des Finances à Prague.

+17 446,48 | −61 468,75 | +15 550,00 | −61 468,75

N

ČESKOSLOVENSKO

IPEĽSKÝ SOKOLEC

MAGYARORSZÁG

TÉSA

IV. 1 2

IV. A

IV. ax

1x IV. x 0506

0505a

0504

0503a

0505 III.24x

0502

0501 b

Ipoly folyó

0503

0500

0501a

0501

0499

0499a

0498

0497

0497a

Ipoly

0496

0495

0495a

0494

0493

0493a

0492

0491

0491a

0490

0489

−59 951,56 | +17 446,48 | −59 951,56 | +15 550,00

Sokszorosította a Kartográfiai Vállalat 1990-ben.

1 : 2880

III.

20a.

Az okmány az Államhatár Felmérésének és Megjelölésének Magyar-Szlovák Közös Bizottsága 10. ülésszakáról készült jegyzőkönyv alapján 1999 év V hó 1. napján HATÁLYBA LÉPETT. SZOLNOK, 1999 év X. hó 15. -n

Dr. Lőrincz József

AZ ÁLLAMHATÁR FELMÉRÉSÉNEK ÉS MEGJELÖLÉSÉNEK MAGYAR-SZLOVÁK KÖZÖS BIZOTTSÁGA Magyar Tagozat Budapest

Dokument NADOBUDOL PLATNOSŤ dňa 1.mája 1999 v zmysle Protokolu z 10. zasadania Spoločnej slovensko-maďarskej komisie pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc V Štúrovo dňa 15.októbra 1999

Ing. Július Zeleň

Spoločná slovensko-maďarská komisia pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc Slovenská delegácia Bratislava

Ezen okmányon zöld színnel feltüntetett változások 2001. V. 25. napon léptek hatályba az Államhatár Felmérésének és Megjelölésének Magyar-Szlovák Közös Bizottsága 14. ülésszakáról készült jegyzőkönyvnek megfelelően. Szeged 2002. év VI. hó 14. nap.

Dr. Lőrincz József

AZ ÁLLAMHATÁR FELMÉRÉSÉNEK ÉS MEGJELÖLÉSÉNEK MAGYAR-SZLOVÁK KÖZÖS BIZOTTSÁGA Magyar Tagozat Budapest

Zmeny v tomto dokumente vyznačené zelenou farbou nadobudli platnosť dňa 25.9.2001 v zmysle Protokolu z 14. zasadania Spoločnej slovensko-maďarskej komisie pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc V Senci dňa 14.6.2002

Ing. Július Zeleň

Spoločná slovensko-maďarská komisia pre zameriavanie a vyznačovanie štátnych hraníc Slovenská delegácia Bratislava

MAGYARORSZÁG

TÉSA

ČESKOSLOVENSKO

IPEĽSKÝ SOKOLEC

Ipoly folyó

Ipeľ

1 : 2880

Sokszorosította a Kartográfiai Vállalat 1990-ben.